



WEEE Number: 80133970

## INSTALLATION INSTRUCTION

### WIRELESS CHARGING PAD (VT-1213)

#### TECHINICAL DATA

Watts	10W
Wireless Charging Pad:	(5W+5W)
Input:	5V 3A
Output:	5W+5W
Charging distance:	8mm
Charging Efficiency:	73%
Cable:	Type C - 1M
Wireless output standard	Qi WPC 1.1.1, Qi WPC 1.2.6
FOD Function	YES



#### SAFETY AND CARE INSTRUCTIONS:

Failure to follow the safety instructions can lead to fire, Electrical shock, personal injury or property damage or damage to this property. Make sure to read the entire manual.

- Do not use this unit for anything other than its intended use.
- Keep the unit away from heat source and direct sunlight.
- Do not expose the unit to extremely high or low temperatures.
- Use the product in a location with temperature of 32°F (0°C) - 95°F (35°C).
- Do not let the unit come in contact with water or any liquid. If it becomes wet, immediately unplug from the power source.
- Do not handle the unit, USB cord, or wall charger with wet hands.

#### (EN) INTRODUCTION

Thank you for selecting and buying V-TAC dual devices wireless charger. V-TAC will serve you the best. Please read these instructions carefully before starting the installing and keep this manual handy for future reference. If you have any another query, please contact our dealer or local vendor from whom you have purchased the product. They are trained and ready to serve you at the best.

#### INSTRUCTIONS:

Step 1: Plug the Type-C USB cable into the back of the wireless charger. Plug the other end of the USB cable into a 3.1 Amp Rated USB charger (not included) and plug into wall outlet.  
Step 2: Place your Qi enable device directly above the two charging areas illustrated below. Charging areas are located on opposite sides of the wireless charger. Placing your device on the center of the wireless charger will not allow it to charge.

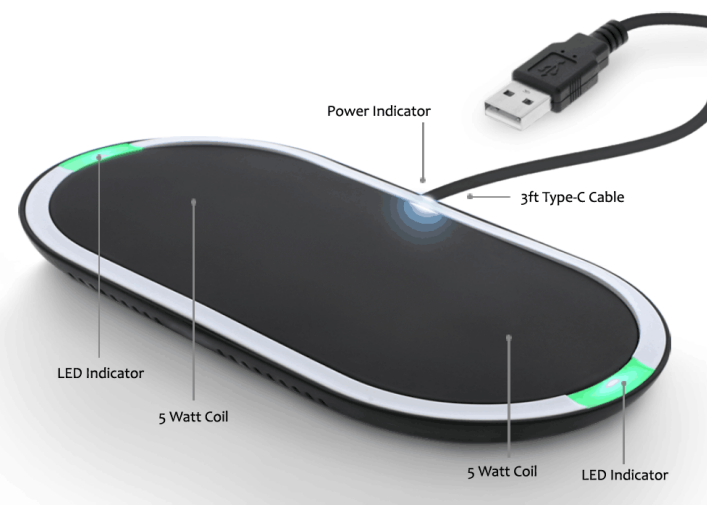
#### Smart LED Charging Indicator:

- RED: Charging
- GREEN: Fully charged

#### LED Power Indicator:

- BLUE: Powered and ready to change
- OFF: No Power

**Note:** Charging two devices at the same time may require longer charge time.



#### (FR) INTRODUCTION

Merci d'avoir choisi et acheté un produit à V-TAC. V-TAC vous offrira le meilleur. Veuillez lire attentivement ces instructions avant de commencer l'installation et conservez ce manuel à portée de main pour référence ultérieure. Si vous avez d'autres questions, veuillez contacter notre distributeur ou le fournisseur local auprès duquel vous avez acheté le produit. Ils sont formés et prêts à vous servir au mieux.

#### Instructions:

Étape 1: Branchez le câble USB de Type-C à l'arrière du chargeur sans fil. Branchez l'autre extrémité du câble USB sur un chargeur USB 3,1 Amp évalué (non inclus) et insérez-le dans une prise murale.  
Étape 2: Placez votre dispositif Qi directement au-dessus des deux zones de recharge illustrées ci-dessous. Les zones de recharge sont situées sur les côtés opposés du chargeur sans fil. Si vous mettez votre dispositif au centre du chargeur sans fil il ne pourra pas se charger.

#### Voyant de recharge Smart LED:

- ROUGE: en train de charger
- VERT: Complètement chargé

#### Voyant de puissance LED:

- BLEU: en fonction et prêt à changer
- OFF: Hors tension

**Nota:** La recharge de deux dispositifs en même temps nécessitera un temps de recharge plus long.

#### (DE) GEBRAUCHSANWEISUNG

Wir danken Ihnen, dass Sie ein V-TAC ausgesetzt und gekauft haben. V-TAC wird Ihnen die besten Dienste erweisen. Lesen Sie, bitte, diese Gebrauchsanweisung vor der Montage aufmerksam durch und halten Sie sie für Auskünfte in der Zukunft parat. Sollten Sie weitere Fragen haben, kontaktieren Sie, bitte, unseren lokalen Händler oder Verkäufer, von dem Sie das Produkt gekauft haben. Sie sind ausgebildet und bereit Sie auf die bestmögliche Art und Weise zu unterstützen.

#### Hinweis:

Schritt 1: Stecken Sie das USB-Kabel Typ C auf der Rückseite des Ladegeräts ein. Stecken Sie das andere Ende des USB-Kabels in einen USB 3.1 Amp. Ladegerät (nicht mitgeliefert) und verbinden Sie ihn mit der Wandsteckdose.  
Schritt 2: Platzieren Sie Ihr Qi-Gerät über den beiden in der folgenden Abbildung geeigneten Ladeflächen. Die Ladeflächen befinden sich auf den gegenüberliegenden Seiten des drahtlosen Ladegeräts. Wenn Sie Ihr Gerät in die Mitte des kabellosen Ladegeräts stellen, kann es nicht aufgeladen werden.

#### Smart LED Ladeanzeige:

- ROT: Aufladen
- GRÜN: Vollständig aufgeladen

#### LED-Stromanzeige:

- BLAU: In Betrieb und bereit für Veränderungen
- AUS: Vom Strom getrennt

**Bemerkung:** Das gleichzeitige Laden von zwei Geräten erfordert eine längere Ladezeit.

#### (BG) ВЪВЕДЕНИЕ

Благодарим ви, че избрахте и закупихте продукт на Ви-Тек (V-TAC). Ви-Тек (V-TAC) ще ви послужи по най-добрия възможен начин. Моля прочетете тези инструкции внимателно преди инсталацията и съхранявайте ръководството за бъдещи справки. Ако имате други въпроси, моля свържете се с нашия дилър или с местния търговец, от който сте закупили продукта. Те са обучени и са готови да ви послужат по най-добрия начин.

#### Инструкции:

Стъпка 1: Включете Type-C USB кабела в задната част на зарядното устройство. Другият край на USB кабела включете в USB зарядно устройство от 3.1 Amp (не е доставено) и го свържете с мрежата на стената.  
Стъпка 2: Поставете вашето Qi устройство директно над двете области на зареждане, показани в илюстрацията по-долу. Области на зареждане са разположени върху обратните страни на безжичното зарядно устройство. Ако поставите вашето устройство в центъра на безжичното зарядно устройство, то няма да може да се зарежда.

#### Индикатор за зареждане Smart LED:

- ЧЕРВЕНО: Зареждане
- ЗЕЛЕНО: Напълно заредено

#### Индикатор за мощност на LED:

- СИНЬО: работещ и готов за промяна
- OFF: Изключен от мрежата

**Забележка:** Зареждането на две устройства едновременно ще изисква по-дълго време на зареждане.

#### (HR) UVOD

Hvala vam, što ste odabrali i kupili tvrtke Vi-Tek (V-TAC). Vi-Tek (V-TAC) će va poslužiti na najbolji mogući način. Molimo, pažljivo pročitate ove upute prije instalacije i spremite upute za buduću uporabu. Ako imate dodatnih pitanja, molimo obratite se našemprodavaču ili lokalnom trgovcu gdje ste kupili ovaj proizvod. Oni su osposobljeni i spremni vam pomognu na najbolji način.

#### UPUTE ZA UPORABU:

Korak 1: Priključite USB kabel tipa-C u stražnji dio punjača. Drugi kraj USB kabela priključite u USB punjač od 3.1 Amp (nije isporučen) i uključite ga u zidnu utičnicu.  
Korak 2: Postavite Vaš Qi uređaj izravno iznad dva područja za punjenje, kako je prikazano na donjoj ilustraciji. Područja punjenja nalaze se na suprotnim stranama bežičnog punjača. Ako postavite uređaj u središte bežičnog punjača, isti se neće moći puniti.

#### Smart LED indikator punjenja:

- CRVENA SVJETLOST: Punjenje
- ZELENA SVJETLOST: Potpuno napunjeno

#### Indikator snage LED-a

- PLAVA SVJETLOST: radi i spreman za promjenu
- OFF: Isključen iz mreže

**Napomena:** Punjenje dva uređaja u isto vrijeme zahtijeva duže vrijeme punjenja.

#### (PT) INTRODUÇÃO

Agradecemos que escolheu e adquiriu o produto da V-TAC. A V-TAC irá servir-lhe da melhor maneira possível. Por favor, leia atentamente estas instruções antes da instalação e mantenha este manual para referência no futuro. Se tiver outras dúvidas, entre em contacto com o nosso revendedor ou comerciante local de quem adquiriu o produto. Eles são formados e estão prontos para lhe serem úteis da melhor maneira possível.

#### INSTRUÇÕES:

Etapa 1: Conecte o cabo USB Type-C na parte traseira do carregador. Ligue a outra extremidade do cabo USB a um USB 3.1 Amp (não fornecido) e conecte-o à tomada de parede.  
Passo 2: Coloque o seu dispositivo habilitado para Qi diretamente acima das duas áreas de carga ilustradas abaixo. As áreas de carregamento estão localizadas em lados opostos do carregador sem fio. Colocando o dispositivo no centro do carregador sem fio não permitirá que ele seja carregado.

#### Indicador de carregamento Smart LED:

- VERMELHO: Carregamento
- VERDE: totalmente carregado

#### LED indicador de potência:

- AZUL: trabalhando e pronto para mudar
- OFF: desligado da rede

**Observação:** Carregar dois dispositivos ao mesmo tempo exigirá um tempo de carregamento mais longo.

#### (ES) INTRODUCCIÓN

Le agradecemos que ha elegido y adquirido la V-TAC. V-TAC le servirá del mejor modo posible. Pedimos que antes de comenzar la instalación lea atentamente las presentes instrucciones y las guarde en un lugar adecuado para consultas próximas. En caso de dudas o preguntas, póngase, por favor, en contacto con el representante o suministrador más cercano de quien ha comprado el producto. Él será debidamente instruido y dispuesto para atenderle de la mejor manera posible.

#### INSTRUCCIONES:

Paso 1: Conecte el cable USB de tipo C en la parte posterior del cargador inalámbrico. Conecte el otro extremo del cable USB a un cargador USB con clasificación de 3.1 amperios (no incluido) y enchúfelo en el tomacorriente de pared.  
Paso 2: Coloque su dispositivo de habilitación Qi directamente sobre las dos áreas de carga ilustradas a continuación. Las áreas de carga están ubicadas en los lados opuestos del cargador inalámbrico. La colocación de su dispositivo en el centro del cargador inalámbrico no permitirá que se cargue.

#### Indicador de carga LED inteligente:

- ROJO: Cargando
- VERDE: Completamente cargada

#### Indicador de encendido LED:

- AZUL: funcional y listo para cambiar
- APAGADO: No hay energía

**Nota:** La carga de dos dispositivos al mismo tiempo puede requerir un mayor tiempo de carga.

#### (HU) BEVEZETÉS

Köszönjük, hogy választotta és megvásárolta a V-TAC terméket. V-TAC nyújtja Önnek a legjobb szolgáltatást. Kérjük, a szerelés előtt figyelmesen olvassa el ezeket az utasításokat és ővja ezt a kézikönyvet későbbi használatra. Ha további kérdései vannak, kérjük, forduljon forgalmazójához vagy helyi eladójához, akitől megvásárolta a terméket. Ők képzettek és készek a legjobb szolgálata.

#### UTASÍTÁSOK:

1. lépés: Csatlakoztassa a C-típusú USB-kábelt a vezeték nélküli töltő hátuljához. Csatlakoztassa az USB-kábel másik végét egy 3,1 amperes USB-töltőhöz (nem tartozék) és dugja be a fali aljzatba.  
2. lépés: Helyezze a Qi engedélyezett eszközt közvetlenül az alábbi két töltési terület fölé. A töltési területek a vezeték nélküli töltő ellenétes oldalán találhatóak. A készülék elhelyezése a vezeték nélküli töltő közepére nem teszi lehetővé a töltést.

#### Intelligens LED töltésszjelző:

- PIROS: Töltés
- ZÖLD: Teljesen feltöltve

#### LED teljesítményjelző:

- KÉK: Működőképes és változásra kész
- KI: Nincs áram

**Megjegyzés:** A két eszköz egyidejű töltése hosszabb töltési időt igényelhet.

#### (IT) INTRODUZIONE

Grazie per aver scelto e acquistato il prodotto della V-TAC. La V-TAC Le servirà nel miglior modo possibile. Si prega di leggere attentamente queste istruzioni prima di iniziare l'installazione e di conservare questo manuale a portata di mano per riferimenti futuri. In caso di qualunque altra domanda si prega di contattare il nostro rivenditore o il distributore locale da chi è stato acquistato il prodotto. Loro sono addestrati e pronti a servirli nel miglior modo possibile.

#### ISTRUZIONI:

Passo 1: Collegare il cavo USB di tipo C nella parte posteriore del caricatore wireless. Inserire l'altra estremità del cavo USB in un caricabatterie USB da 3,1 Amp (non in dotazione) e collegarlo alla presa a muro.  
Passo 2: Posizionare il dispositivo di abilitazione Qi direttamente sopra le due aree di ricarica illustrate di seguito. Le aree di ricarica si trovano sui lati opposti del caricatore wireless. Il posizionamento del dispositivo al centro del caricatore wireless non consentirà la ricarica.

#### Indicatore di ricarica Smart LED:

- ROSSO: In ricarica
- VERDE: Completamente carico

#### Indicatore di alimentazione LED:

- BLU: Caricato e pronto per essere scollegato
- OFF: Scollegato dalla rete (Nessuna alimentazione)

**Nota:** La ricarica contemporanea di due dispositivi potrebbe richiedere tempi di ricarica più lunghi.

#### (EL) ΕΙΣΑΓΩΓΗ

Αgradecemos que escolheu e adquiriu o produto da V-TAC. A V-TAC irá servir-lhe da melhor maneira possível. Por favor, leia atentamente estas instruções antes da instalação e mantenha este manual para referência no futuro. Se tiver outras dúvidas, entre em contacto com o nosso revendedor ou comerciante local de quem adquiriu o produto. Eles são formados e estão prontos para lhe serem úteis da melhor maneira possível.

#### ΟΔΗΓΙΕΣ:

Βήμα 1: Συνδέστε το καλώδιο Type-C USB στο πίσω μέρος του φορτιστή. Συνδέστε το άλλο άκρο του καλωδίου USB σε φορτιστή USB 3.1 Amp (δεν παρέχεται) και συνδέστε το με το δίκτυο στον τοίχο.  
Βήμα 2: Τοποθετήστε την Qi συσκευή σας απευθείας στη δύο ζώνες φόρτισης, που εμφανίζονται στην παρακάτω εικόνα. Οι ζώνες φόρτισης βρίσκονται στις αντίθετες πλευρές του ασύρματου φορτιστή. Εάν τοποθετήσετε τη συσκευή σας στο κέντρο του ασύρματου φορτιστή, αυτός δεν θα μπορεί να φορτιστεί.

#### Ένδειξη φόρτισης Smart LED:

- ΚΟΚΚΙΝΟ: Φόρτιση
- ΠΡΑΣΙΝΟ: Πλήρως φορτισμένη

#### Ένδειξη ισχύος του LED:

- ΜΠΛΕ: λειτουργεί και είναι έτοιμο για αλλαγή
- OFF: Αποσυνδεδεμένο από το δίκτυο

**Παρατήρηση:** Η φόρτιση δύο συσκευών ταυτόχρονα θα απαιτεί μεγαλύτερο χρόνο φόρτισης.

#### (PL) WSTĘP

Dziękujemy za wybór i zakup produktu V-TAC. V-TAC będzie Ci służyć najlepiej. Proszę przeczytać te instrukcje uważnie przed przystąpieniem do zainstalowania i zachować ją do użytku w przyszłości. Jeśli masz jakieś pytania, proszę skontaktować się z naszym Przedstawicielem lub z dystrybutorem, od którego kupiłeś produkt. Oni są przeszkoleni i gotowi udzielić Ci pomocy.

#### INSTRUKCJE:

Krok 1: Włącz kabel USB typu C z tyłu ładowarki. Drugi koniec kabla USB podłącz do ładowarki USB 3.1 Amp (brak w zestawie) i podłącz do gniazda sieciowego.  
Krok 2: Umieść urządzenie Qi prosto ponad dwoma obszarami ładowania, jak wskazano na rysunku poniżej. Obszary ładowania znajdują się na przeciwległych stronach ładowarki bezprzewodowej. Jeśli umieścisz swoje urządzenie w centrum ładowarki bezprzewodowej, ono nie będzie się ładować.

#### Inteligentny wskaźnik ładowania LED:

- CZERWONY: Ładowanie
- ZIELONY: W pełni naładowano

#### Wskaźnik mocy LED:

- NIEBIESKI: Działa, w trybie czuwania
- OFF: Wyłączono

**Uwaga:** Ładowanie dwóch urządzeń na raz będzie wymagać dłuższego czasu.

#### (RO) INTRODUCERE

Vă mulțumim că ați ales și v-ați cumpărat acest produs de V-TAC. V-TAC vă va fi de un mare folos, utilizându-l în modul cel mai potrivit posibil. Vă rugăm să citiți aceste instrucțiuni cu atenție, înainte să începeți instalarea, și păstrați-le pentru că s-ar putea să fie necesar să le recitiți. Dacă aveți și alte întrebări, luați legătura cu dealer-ul nostru sau cu comerciantul de la care v-ați achiziționat produsul. Aceștia sunt bine instruiți și întotdeauna sunt disponibili să vă servească în modul cel mai bun posibil.

#### INSTRUCȚIUNI:

Pasul 1: Conectați cablul Type-C USB care se află pe spatele dispozitivului de încărcat. Celălalt capăt al cablului USB trebuie conectat la încărcătorul USB de 3.1 Amp (nu se conține în acest set) și conectați-l la rețeaua din perete.  
Pasul 2: Puneți dispozitivul dvs. Qi direct peste cele două zone de încărcare, conform figurii de mai jos. Zonele de încărcare se află peste părțile laterale ale dispozitivului de încărcat. Dacă puneți dispozitivul dvs. în centrul dispozitivului de încărcat fără fir, acesta nu va fi în stare să se încarce.

#### Indicator pentru încărcare Smart LED:

- ROSU: Încărcare
- VERDE: Complet încărcat

#### Indicator pentru puterea LED:

- ALBASTRU: în funcțiune și gata pentru schimbări
- OFF: Deconectat de la rețea

Observație: Încărcarea simultană a două dispozitive necesită o durată mai lungă de încărcare.

#### (CZ) ÚVOD

Děkujeme, že jste si vybrali a koupili výrobek firmy V-TEK (V-TAC). V-TEK (V-TAC) vám nabízí ty nejlepší výrobky. Před zahájením instalace si prosím pečlivě přečtete tyto pokyny a uschovejte si tento návod pro budoucí použití. Pokud máte další dotazy, obraťte se na našeho prodejce nebo místního obchodního zástupce, od kterého jste výrobek zakoupili. Oni jsou vysškoleni a jsou vám k dispozici pro všechny vaše potřeby.

#### Pokyny:

Krok 1: Zapojte kabel USB typu C do zadní části bezdrátové nabíječky. Druhý konec USB kabelu zapojte do USB nabíječky s jmenovitým výkonem 3,1 Amp (není součástí dodávky) a připojte jej do síťové zásuvky ve stěně.  
Krok 2: Umístěte své zařízení Qi přímo nad dvě nabíjecí oblasti zobrazené níže. Nabíjecí oblasti jsou umístěny na opačných stranách bezdrátové nabíječky. Pokud přístroj umístíte do středu bezdrátové nabíječky, nebude možné jej nabíjet.

#### Indikátor nabíjení Smart LED:

- ČERVENÁ: Nabíjení
- ZELENÁ: Plně nabitá

#### Indikátor napájení LED:

- MODRÁ: Zapnutá a připravená ke změně
- OFF: Bez napájení (rozpojena ze sítě)

**Poznámka:** Nabíjení dvou zařízení najednou vyžaduje delší dobu nabíjení.